

- Σάς όμοιαζει.
- 'Η Βασιλική;
- "Οχι δά: ή αγάπη σας... άλλα και ή Βασιλική υπό μίαν ἔποψιν.
- 'Υπά ποίαν παρακαλῶ;
- 'Αφ' οὐ ο Λέων εἶνε βασιλεὺς τῶν ζώων;...
- Αρα;
- Τὸ ἄρα αὐτὸς σάς το χαρίζω.

Merci, mademoiselle! ής είμπορούσα νά σάς το κάμω ἄρα γε.

Ούτως ή συνομιλία έξηκολούθησεν ἐν ἐλαφρῷ εύφυολογίας πνεύματι, καὶ ο Λέων ἔσχεν ἀφορμὴν νά ἐπιδείξῃ τὰς νεωστὶ κτηθεῖσας γνώσεις, συνισταμένας εἰς πολυπλοθῆ παρισινὰ λογοπαίγνια καὶ νέας περὶ συρμοῦ καὶ τρόπων τοῦ φέρεσθαι θεωρίας. Προσέσχεν ὅμως νά μη εἴπη τίποτε περὶ τῶν δισφάλεστέρων μεθόδων τῆς πλαστογραφίας ή τοῦ εὐάρεστου τῶν ὥρῶν τὰς ὁποίας διέρχεται κανεὶς υπὸ κράτησιν.

Τέλος αἱ κυρίαι αἱ καθήμεναι παρά το παράθυρον καὶ διασκεδάζουσαι μέ τους περιπατητὰς ἐπέστησαν τὴν προσοχὴν τοῦ Λέοντος ἐπὶ δύο γυναικῶν μιᾶς νέας καὶ μιᾶς πρεσβυτέρας, ἐρχομένων μακρόθεν ἐπὶ τοῦ ἀπέναντι πεζοδρομίου.

Τὸ η Βασιλική μετὰ τῆς κυρίας Δυσάλ.

Ο Λέων ἐστάθη ὅπισθεν τῶν ἀλλῶν προφυλακτικῶν καὶ παρετίθει. Τὸν κατέπληξε καὶ τὸν ἐμάργευσεν ἡ μεταβολὴ τῆς νεάνιδος. Παρῆλθον δύο ἔτη, τὰ κριτιμώτερα ἐν τῇ ἡλικίᾳ τῆς γυναικός, δύο ἔτη καθ' ἡ ἀφελῆς καὶ φιλόγελως παιδίσκη μεταβάλλεται εἰς νεάνιδα τελείαν, ἐπιδεκνύουσαν τὰ προκλητικὰ θέλγητρα τοῦ θήλεος καὶ ἀπὸ τῶν ὄφθαλμῶν ἔξακοντίζουσαν τὴν φλόγαν τοῦ πόθου — πόθου μετὰ γνώσεως καὶ μετὰ λόγου. Καὶ ἐγένετο ὡραία καὶ γλυκεῖα η Βασιλική, ὡς ἡ ἐνσάρκωσις ὅλων τῶν ἐπιδίων, ὥσας ἐνέπνευσεν ἡ θέα τῆς περικαλλοῦς παιδικότητός της. Τὸ σῷμά της, ἀναδεικνύομενον υπὸ τὴν ἀπλῆν ἀγχούρογρους ἐσθῆτα, μέ το ἀνάστημα τὸ ὑψηλὸν καὶ εὐθυτενὲς ὡς κηπευτῆς κυπαρίσσου, καὶ τὸ στῆθος τὸ κολπούμενον γλαφυρῶς, καὶ τὸ βαδισμικὸν μεγαλοπρεπές, παρεῖχε τὴν τελείαν τεχνικὴν ὅψιν ἀρχαίου ἀγάλματος. Τὸ πρόσωπον, οὔτινος οἱ χαρακτῆρες ἀπέβαλον τὸν ἥδη τὸν παιδικὸν τύπον, ἐλαυνεῖν υπὸ ὀραιότητος τόσον ἐκφραστικῆς, ὥστε, χωρὶς ὑπερβολῆς, ἦτο ἀδύνατον νά το ἀτενίση κανεὶς ἐπὶ μακρόν σοι ωμίλει, ἐνόμιζες, διὰ τῆς θέας, καὶ ἡναγκάζεσο ἐξ αἰδοῦς νά καταβιβάσῃ τὰ ὅμματα. "Αλλως τὸ τέλειον τῆς καλλονῆς περιέβαλλε τὴν κόρην διὰφέροντα τινὸς μεγαλείου καὶ ὑπερφανίας, ἀκουσίως συνεχούσης τοὺς πάντας πρὸς αὐτῆς. Θά ἥτο ἀφεύκτως ἐκ τῶν ἔξοχῶν ἀγερώχων καὶ ἐπιβλητικῶν φύσεων, ἐὰν ἐπὶ τῆς μορφῆς της δὲν ἀντενακλάτο γλυκὺς ο ἡλιος τῆς ἀγκάθοτης, ο μεσουρανῶν ἐν τῇ ψυχῇ τῆς παρθένου.

Η κυρία Δυσάλ σεβασμία τὴν ὅψιν καὶ την περιβολὴν ἔβαζεν εὐχαρις, περιάγουσα τὸ βλέμμα κύκλῳ καὶ ἀποδίδουσα

ἀξιοπρεπῶς τὰς ἐδαφικίας ὑποκλίσεις τῶν γνωρίμων, εὔτυχῶν ὅτι ἐδύναντο νά ποδεῖξωσι τὸν θαυμασμὸν των δι' ἐνὸς χαρετισμοῦ. 'Η Βασιλικὴ οὐδεμιᾶς προσοχῆς ἀξιοῦσα τοὺς περιπατητάς, ἔβαζεν μὲ ἀπλανὴ ὅμματα, κατά την συνήθειάν της, ἀπαθῆς καὶ ψυχρᾶς εἰς τὰ περὶ αὐτῆς.

Ο Λέων ἀπέφευγε νά εἴπῃ τὰς ἐκ τῆς θέας ἐντυπώσεις του ἐφοβεῖτο μήπως ἡθελεν ὄμιλήσει περισσότερον τοῦ δέοντος ἐνθουσιαδῶς. 'Ητο βαθεῖα ή καταπληξίες του καὶ ή χαρά του συγχρόνως, δι' ὅ, τι ἔβλεπεν ὁ θησαυρός, τὸν ὅποιον εἶχεν ἐμπιστευθῆ εἰς τὴν κυρίαν Δυσάλ, ἐπολυπλασιάσθη' τὸ δένδρον τὸ ὄποιον ἐκαλλιέργει τόσον ἐπιμελῶς, ἀπέδωκε καρπούς . . . «ώραίους εἰς ὄρασιν καὶ καλούς εἰς βρῶσιν» — ἵνα εἴπω κατά την Γραφήν. Ταῦτα ἐσκέπτετο παρακαλούθων τὴν νεάνιδα, ἀντιπαρελθούσαν καὶ ἔχαφανισθεῖσαν, εἰς τὴν πρός την πλατείαν τοῦ Συντάγματος κλίσιν τῆς ὁδοῦ. Τὸν περιέμενεν εύτυχία εἰς τὴν ἀνάμυνσιν τῆς ὁποίας ἔφρισε· πῦρ διέτρεχε τὸ σῷμά του ὅλον ἡσθάνετο τὴν ἀνάγκην νά μείνη μόνος, νά φύγῃ . . .

Πώς σας ἐφάνη, κύριε Ρόδιε; ἐπέμενον ἐρωτῶσαι αἱ κυρίαι πρὸ πάντων δὲν ἔγινε πολὺ ὥραία;

Ωραία ήτο πάντοτε, κυρίαι μου, ἀπήντα ὁ Λέων, δὲν βλέπω καμμίαν διαφοράν, μόνον ὅτι ἐμεγάλωσεν ὀλίγον.

Καὶ μικρὸ πρᾶγμα πῶχεις; δὲν ἡξευρες ὅτι ἔτρεχε τὸν κίνδυνον ν' ἀσχημίσῃ; εἴτε διατρέπεις . . . εἴται πολὺ εὐτυχίας, φίλε μου ἐμεγάλωσε χωρίς νά χάσῃ οὔτε τὴν ἐλαχίστην γραμμὴν ἀπὸ τὴν τελειότητα τῆς καλλονῆς της.

Ολίγον θά μ' ἔμελλε περὶ τοῦ ἐναντίου, σᾶς βεβαιῶ, εἴπεν ἀφελῶς ὁ Λέων, θυμυάζων καὶ αὐτός, πῶς χάριν κενοτροπίας, ἵσχυσε νά μη τρέξῃ κατόπιν τῆς νεάνιδος.

Πάρκυτα ἐκίνησε τὴν προσοχὴν του ὅπος τροχῶν καὶ καδωνίσκων ἐστρέψε τοὺς ὄφθαλμούς πρὸς την ὁδὸν καὶ εἶδε τὸν Ἀστεριάδην, ὁδηγοῦντα τὸ περίκομφον ἀμάξειδιόν του, τὸ κυανόχρουν, ἐφ' οὗ τοσάκις εἶχε συγκαθίσει καὶ ο Λέων. Η Βασιλικὴ πρὸ μικροῦ μόλις εἶχε διέλθει· ἦτο σύμπτωσις ἀρά γε, η μήπως ἀδιόρθωτος ο Κρίτων ἐτόλμακ νά την παρακολουθῇ;

Η σκέψις αὕτη τῷ προύξενης τόσην ἀνησυχίαν, ώστε ἡναγκάζει νά ἐγερθῇ καὶ ν' ἀπέλθῃ, διά νά μη καταστῇ γελοῖος, μένων περισσότερον. Εἶχον ἥδη ἀναφῆται τὰ φῶτα καὶ οι πυκνοὶ περιπατηταί τῆς ὁδοῦ Σταδίου ἀπήρχοντο εἰς δεῖπνον, συνωμίλουν μεγαλοφώνως, φέροντες κίτρινα κειρόκτια καὶ ἀνθοδέσμην λων ἐπὶ τοῦ στήθους· αἱ κυρίαι ἤσαν σπανιώτεραι, ἀποχωροῦσαι συνήθως ἐνωρίτερον. Μετὰ πόστης χαρᾶς καὶ συγκινήσεως ἐπάτει ο Λέων τὸ στενόν ἐκεῖνο καὶ κονιορτῶδες πεζοδρομίον, μέ τα καχεκτικά του δευτέρυλλα καὶ τους ἀσθενεῖς φανούς, δεξιῷ τῷ ἀνκεχίνοντι πρός την πλατείαν του

Συντάγματος, τὸ ὅποιον προτιμῶσι παντὸς ἄλλου οἱ κομψεύμενοι τῶν Αθηνῶν, δὲ Λέων, — ὡς γνήσιος Αθηναῖος, — δλων τῶν βουλευτῶν καὶ λεωφόρων τῆς γαλλικῆς πρωτευούσης. Μόνον διά το ἡγαπημένον τοῦτο πεζοδρόμιον ἐνοστάλγει, ὅτε εὑρίσκετο ἐν Παρισίοις ὁ ἀνθρωπός τοῦ κόσμου. "Ας τῷ συγχωρθῇ τόσῳ παράδοξον αἰσθημα καὶ τόσον ἰδιότροπος συγκίνησις!

Διευθυνόμενος πρός την οἰκίαν του, — ητο πλέον καιρὸς νά ἰδῃ τοὺς γονεῖς του, χωρίς να αἰσχυνθῇ διά την ἀδυναμίαν του — ἐσκέπτετο περὶ τοῦ κατατηλητόρου τρόπου τῆς πρός την Βασιλικήν παρουσιάσεως. Ἐν τῶν σχεδίων ἦτο τῷ ὄντι ἐπιτυχές, καὶ εἴχε τὴν ἀρετὴν τοῦ μυστηρίου καὶ τῆς ἐκπλήξεως· ἦτο βέβαιος ὅτι θὰ είχεν ἀμεσον τὸ ἀποτέλεσμα, καὶ εἰς τὴν ἀνάμνησίν του ἡσθάνετο φρικίασιν πόθου.

— 'Αρκεῖ μόνον νά μη την εἰδοποιήσουν περὶ τῆς ἐλεύσεως μου! ἐσκέψθη καὶ ἐτάχυνε τὸ βῆμα.

Ἐγένετο δεκτὸς ὅπο τῶν ἀνθρώπων τοῦ μεγάρου μετὰ χαρᾶς· αὐτοὶ ἡγόνουν τὰς λεπτομερείας τῆς ἐν Παρισίοις ζωῆς καὶ τὰς θλίψεις, ὡν ἐγένετο πρόξενος. 'Αλλὰ τῆς μητρός του ἡ ὑποδοχή, ἀσθενοῦσι καὶ μὴ ἐξερχομένης τοῦ κοιτῶνος, ἦτο πάντας μητρός η ἐνθουσιαδής· τῷ ἔθιψε τὴν χειρά, τὸν ἡσπάσθη ἐπὶ τοῦ μετώπου, τῷ ὑγκήθη ψυχρῶς αἰσίαν τὴν ἐπανοδόν, ἀλλ' οὐδὲν μειδίαμα διέστειλε τὰ ωχρὰ χείλη, οὐδεμίας ἀκτίς χαρᾶς ἔξελαμψεν ἐπὶ τῶν ἡμιφωτίστων οφθαλμῶν τῆς πολυπαθοῦς γυναικός. Η μήτηρ λησμονεῖ τούς τα πάντα· ἀλλ' η θυγάτηρ τῶν ἡγεμόνων οὐδέποτε λησμονεῖ τὸ αἰσχος καὶ την ἀτίμωσιν.

— Εἰσθε ἀσθενής μητέρα; ἡρώτησεν ο Λέων.

— Ναι, ἀποθνήσκω διὰ σέ· καὶ δὲν ἔχω ούτε καν τὴν παρηγορίαν ὅτι ἀποθνήσκουσα σὲ σώζω...

Νοεῖται, ὅτι ὅπο τοιούτους ὄρους δὲν ἐδύνατο νά διαρκέσῃ ἐπὶ μακρὸν η συνομιλία, καὶ εἰς πρώτην εύκαιριάν ο Λέων ἔξηλθεν, ἵνα εἴρῃ τὸν κύριον Ρόδιον.

Ἐπεται συνέχεια. Γρ. Δ. ΞΕΝΟΠΟΥΛΟΣ

## ΕΙΣ ΤΟ ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΩΝ ΕΚΛΕΚΤΩΝ ΜΥΘΙΣΤΟΡΗΜΑΤΩΝ ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ ΤΑ ΕΞΗΣ ΒΙΒΑΙΑ:

[Αἱ ἐν παρενθέσει τιμαὶ σημειωνῶται χάριν τῶν ἐν ταῖς ἐπαρχίαις καὶ τῷ ἐξωτερικῷ ἐπιθυμούντων νά ἀποκτήσωσιν αὐτά, ἐλεύθερα ταχυδρ. τελῶν]

Pierre Zaccone: «Τὰ Υπερῷα τῶν Παρισίων», Δραχμὰς . . . . . 4 (4,20)

Maximilien Perrin: «Παράπτωσις καὶ Μεταρέλεια» ητοι «Απομνημονεύματα Αλίκης Δέ-Μερβίλλ», (δλόκληρον τὸ ἔργον) Δραχ. 3,50 (3,70)

Ioulios Véron: «Η Πλατηή Πόλις» Δραχ. 1 (1,20)

Victor Hugo: «Η Παναγία τῶν Παρισίων», μεταφραστὶ I. Καρασσούσα, (τόμοι 2), Δραχ. 4 (4,80)

Ἐπίσης φύλλα τῶν Εκλεκτῶν Μυθιστορημάτων Α' καὶ Β' τόμου πρὸς λεπτὰ 20 ἔκαστον, καὶ τοῦ Γ' πρὸς λεπτὰ 10.